

## DODATOK č. 1

### k zmluve o prevádzkovaní č. 40/04/38854/12, uzatvorenej dňa 12.12.2012 (ďalej len „zmluva o prevádzkovaní“)

uzatvorený medzi zmluvnými stranami:

#### 1. Vlastníkom:

**Obec Málaš**  
zastúpená: Karol Streda – starosta obce  
IČO: 00 307 246  
bankové spojenie: VÚB Levice  
IBAN: SK86 0200 0000 0000 2832 7152  
BIC: SUBA SKBX  
tel./e-mail: 036 772 91 91/starosta@malas.sk  
(ďalej ako „vlastník“)

#### 1. Prevádzkovateľom:

##### Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a. s.

so sídlom: Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra

zastúpená: PhDr. Mgr. art. Otokar Klein Ing. Marek Illéš  
predseda predstavenstva člen predstavenstva

osoba oprávnená rokovať vo veciach zmluvných a technických:  
Jozef Földesi, vedúci a riaditeľ OZ Levice, ul. Ludanská 4, 934 01  
Levice

IČO: 36550949

registrácia v OR: OS Nitra, Odd.: Sa, vl. č. 10193/N

IBAN: SK53 0200 0000 2700 0190 9152

BIC: SUBASKBX

tel./fax/e-mail: 036/777 1302, fax 036/777 1399, levice@zsvs.sk

(ďalej ako „prevádzkovateľ“)

### čl. I

Obec Málaš je vlastníkom vodohospodárskeho zariadenia v kat. úz. Málaš, obec Málaš, a to časti verejného vodovodu „Verejný vodovod Málaš – Arma“.

### čl. II

1. V súlade so zámerom vlastníka zabezpečiť prevádzkovanie verejného vodovodu uvedeného v čl. I tohto dodatku č. 1 k zmluve o prevádzkovaní (ďalej len „dodatok č. 1“) odborne spôsobilou osobou – Západoslovenskou vodárenskou spoločnosťou, a. s., sa zmluvné strany dohodli na doplnení textu:  
- na konci prvého odseku Čl. I., ods. 1. zmluvy o prevádzkovaní, v nasledovnom rozsahu:  
„Predmetom prevádzkovania je aj verejný vodovod vybudovaný v rámci stavby: „Verejný vodovod Málaš – Arma“, ktorý vybudoval vlastník v rokoch 2017 – 2020. Na stavbu bolo vydané stavebné povolenie č. OU-LV-OSZP-2016/003247-VOD/CH ZO DŇA 09.03.2016 vydané Okresným úradom Levice, odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna vodná správa, L. Štúra 53, 934 01 Levice, právoplatné dňa 12.04.2016 a kolaudovaná bola rozhodnutím č. OU-LV-OSZP-2021/001824-006 zo dňa

16.02.2021, vydaným Okresným úradom Levice, odbor starostlivosti o životné prostredie, ul. Rozmarínová 4, 934 01 Levice, právoplatným dňa 05.03.2021“, - na konci Čl. I., ods. 3. zmluvy o prevádzkovaní, v nasledovnom rozsahu:

„SO 01 Vetva 4 HDPE D 110x6,6 v dĺžke 1 932,09 m  
SO 02 Odbočky pre vodovodné prípojky v počte 11 ks.“

2. Ostatné ustanovenia zmluvy o prevádzkovaní zostávajú bez zmeny.

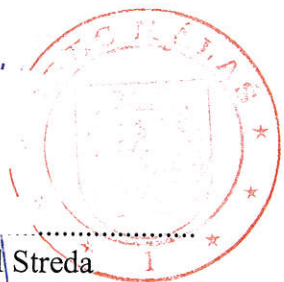
### čl. III

1. Ustanovenia zmluvy o prevádzkovaní sa v plnej miere vzťahujú i na zabezpečenie prevádzkovania verejného vodovodu v rozsahu uvedenom v čl. II, ods. 1 tohto dodatku č. 1.
2. Prevzatie predmetného verejného vodovodu na prevádzkovanie potvrdí prevádzkovateľ podpisom preberacieho protokolu. Ak k podpísaniu preberacieho protokolu nedôjde do 30 dní odo dňa účinnosti tohto dodatku č.1, dohodli sa zmluvné strany, že od tohto dodatku č.1 zmluvné strany odstúpili. Dodatok č.1 sa zruší dňom márneho uplynutia 30 dní odo dňa účinnosti tohto dodatku č.1.
3. Tento dodatok č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy o prevádzkovaní.
4. Tento dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania ostatnou zo zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
5. Tento dodatok č. 1 je vyhotovený v 5-tich vyhotoveniach, z ktorých 2 výtlačky sú určené pre vlastníka a 3 pre prevádzkovateľa.
6. Zmluvné strany si dodatok č. 1 prečítali a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú zástupcovia oprávnení v mene zmluvných strán konať.

Príloha: Úradný výpis z uznesenia obecného zastupiteľstva o schválení prevádzkovania vodohospodárskeho majetku obce Západoslovenskou vodárenskou spoločnosťou, a. s., zmluvou o prevádzkovaní, v znení jej dodatku č. 1, na dobu neurčitú za podmienok určených v zmluve a dodatku č. 1.

V Máláši dňa: 19.5.2022

Za vlastníka



Karol Streda  
starosta obce

V Nitre dňa: 31. 05. 2022

Za prevádzkovateľa:

ZÁPADOSLOVENSKÁ  
VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ, a.s.  
NABREŽIE ZA HYDROCENTRALOU 4  
934 60 NITRA  
IČO: 363 23 11

PhDr. Mgr. art. Otokar Klein  
predseda predstavenstva

Ing. Marek Illéš  
člen predstavenstva



# OBEC MÁLAŠ



č.j.:9 /20

Máláš, 15. 02. 2021

## Výpis z uznesenia

Z 9. riadneho zasadnutia Obecného zastupiteľstva v Máláši, ktoré sa konalo dňa 10. 09. 2020

Uznesenie číslo: OcZ/9/2-10092020-3, zo dňa 10. 09. 2020

Obecné zastupiteľstvo v Máláši:

**Schvaľuje:** Odovzdanie do prevádzkovania vodohospodárskeho majetku obce "Verejný vodovod Máláš – Arma", Vetva č. 4, PDHE DN 100 v dĺžke 1932,09 m vrátane 11 ks. odbočení z hlavnej vetvy, Zmluvou o prevádzkovaní č. 09/2012 v znení jej dodatku č. 1, spoločnosti Západoslovenská vodárenská spoločnosť a.s. Levice, ul. Ludanská č. 4 Levice na dobu neurčitú, za podmienok určených v zmluve a dodatku č. 1.

s počtom hlasov 4 ZA, zo 4 prítomných.

